

# CURRICULUM VITAE

## RANDOLPH ZUNIGA COUDIN

### PERFIL

*Correo:* randolph.zuniga.ucr@gmail.com  
*Pertenece a Régimen Académico:* No  
*Categoría:* Profesor(a) Interino(a) Licenciado (a)

### FORMACIÓN ACADÉMICA

Grado	Título	Universidad	País	Año
Bachillerato	Bachiller en Ciencias (Ingeniería Eléctrica) - Bachelor of Science (Electrical Engineering)	Syracuse University, Syracuse, New York	Estados Unidos	1988
Bachillerato	Diplomado en la Enseñanza del Alemán - Segunda Etapa (Deutschlehrerdiplom - Zweite Stufe)	Goethe Institut (Institución oficial de Alemania para formación docente y difusión de la lengua alemana)	Alemania	1993
Maestría-Profesional	Magister en la Enseñanza del Inglés como Lengua Extranjera	Universidad de Costa Rica	Costa Rica	2003

## EXPERIENCIA LABORAL FUERA DE LA ELM

<b>Puesto Desempeñado</b>	<b>Lugar</b>	<b>País</b>	<b>Año Inicio</b>	<b>Año Finalización</b>
Capacitador docente para Centro Cultural Costarricense-Norteamericano	Oxford University Press	Costa Rica	2008	2010
Docente de inglés	Centro Cultural Costarricense Norteamericano (como parte de asesoría de Oxford University Press)	Costa Rica	2008	2008
Docente de alemán / capacitador docente / evaluador de pruebas oficiales de alemán	Centro Goethe Costa Rica	Costa Rica	2000	2022
Docente de alemán / capacitador docente / evaluador de pruebas oficiales de alemán	Instituto Goethe de San José	Costa Rica	1990	1999
Docente de inglés / Capacitador Docente	Centro Cultural Costarricense-Norteamericano	Costa Rica	1988	1994

## **DOMINIO DE LENGUAS EXTRANJERAS**

- Inglés
- Francés
- Italiano
- Alemán

## **IDIOMAS QUE ENSEÑA**

- Inglés
- Alemán

## PROYECTOS DE ACCIÓN SOCIAL

Título del proyecto	Año Inicio	Año Fin
---------------------	------------	---------

## PROYECTOS DE DOCENCIA

Título del proyecto	Año Inicio	Año Fin
Proyecto Piloto Automatización TFG ELM/EAP	2021	2023

## INVESTIGACIÓN - LÍNEAS DE INVESTIGACIÓN

Área	Línea
Estudios en lenguas extranjeras, segundas lenguas, bilingüismo y multilingüismo	Aprendizaje de la escritura en un segundo idioma desde la perspectiva de una formación académica
Estudios en lenguas extranjeras, segundas lenguas, bilingüismo y multilingüismo	Enseñanza de las lenguas extranjeras con propósitos específicos
Estudios en lenguas extranjeras, segundas lenguas, bilingüismo y multilingüismo	Evaluación de las lenguas extranjeras (evaluación formativa, evaluación sumativa y evaluación certificativa)
Estudios en lenguas extranjeras, segundas lenguas, bilingüismo y multilingüismo	Tecnologías de la información y de la comunicación en la didáctica de lenguas extranjeras

## INVESTIGACIÓN - PROYECTOS

Título del proyecto	Año Inicio	Año Fin
Investigador Asociado B6050 ESCRITURA ACADÉMICA EN INGLÉS ASPECTOS RETÓRICOS Y SINTÁCTICOS DEL DISCURSO INDIRECTO EN LA PRODUCCIÓN ESCRITA DE ESTUDIANTES DEL BACHILLERATO EN LA ENSEÑANZA DEL ING	2016	2019

## INVESTIGACIÓN - ORGANIZACIONES

Nombre	Año Inicio	Año Fin
--------	------------	---------

## PARTICIPACIÓN EN ACTIVIDADES DE DIFUSIÓN DEL CONOCIMIENTO

Tipo	Rol	Nombre	Lugar	Fecha	Apoyo
Congreso	Participante	National Conference for English Teachers	Centro Cultural Costarricense Norteamericano, Costa Rica	1989	N/A
Congreso	Participante	National Conference for English Teachers	Centro Cultural Costarricense Norteamericano, Costa Rica	1990	N/A
Congreso	Participante	National Conference for English Teachers	Centro Cultural Costarricense Norteamericano, Costa Rica	1991	N/A
Congreso	Participante	National Conference for English Teachers	Centro Cultural Costarricense Norteamericano, Costa Rica	1992	N/A
Congreso	Expositor	National Conference for English Teachers	Centro Cultural Costarricense Norteamericano, Costa Rica	1994	N/A
Congreso	Expositor	National Conference for English Teachers	Centro Cultural Costarricense-Norteamericano, Costa Rica	2001	N/A
Congreso	Expositor	National Conference for English Teachers	Centro Cultural Costarricense-Norteamericano, Costa Rica	2003	N/A
Congreso	Expositor	National Conference for English Teachers	Centro Cultural Costarricense Norteamericano, Costa Rica	2008	N/A
Congreso	Participante	II Congreso Internacional de Lenguas Modernas	Universidad de Costa Rica, Costa Rica	2010	N/A
Congreso	Participante	III Congreso Internacional de Lenguas Modernas	Universidad de Costa Rica, Costa Rica	2012	N/A
Simposio	Expositor	XIII Symposium on Second Language Writing	Arizona State University, Estados Unidos	2014	Si

## PARTICIPACIÓN EN ACTIVIDADES DE DIFUSIÓN DEL CONOCIMIENTO

Congreso	Participante	IV Congreso Internacional de Lenguas Modernas	Escuela de Lenguas Modernas, UCR, Costa Rica	2014	N/A
Simposio	Expositor	XV Symposium on Second Language Writing	Arizona State University, Tempe, Arizona, Estados Unidos	2016	Si
Congreso	Expositor	V Congreso Internacional de Lenguas Modernas	Escuela de Lenguas Modernas, UCR, Costa Rica	2016	N/A
Congreso	Expositor	VI Congreso Internacional de Lenguas Modernas	Escuela de Lenguas Modernas, UCR, Costa Rica	2018	N/A
Congreso	Expositor	2019 Purdue Linguistics, Literature, and Second Language Studies Conference	Purdue University, West Lafayette, Indiana, Estados Unidos	2019	No
Simposio	Expositor	Symposium on Second Language Writing 2023	Arizona State University, Tempe, AZ, Estados Unidos	2023	No
Congreso	Participante	Congreso ELM-LAALTA 2023	Ciudad Universitaria Rodrigo Facio UCR, Costa Rica	2023	No

## PARTICIPACIÓN EN ACTIVIDADES DE FORMACIÓN CONTINUA

Tipo	Nombre	Duración	Institución	Año
Curso universitario	Study of the English Language with Attention to the Civilization and Institutions of the United States of America	2 meses (Aprox. 30 horas semanales)	Georgetown University, Washington, D.C., Estados Unidos	1985
Curso de capacitación	Curso intensivo de capacitación en la enseñanza del inglés como segunda lengua/lengua extranjera con los libros de texto New Intercom/New Perspectives	1 semana	Centro Cultural Costarricense Norteamericano	1988
Talleres de capacitación	Fundamentos de Capacitación y Desarrollo / Foundations of Training and Development	Aprox. 10 horas	Centro Cultural Costarricense Norteamericano, San José	1991
Talleres de capacitación	Curso de Entrenador Transcultural / Cross-Cultural Trainer	Aprox. 30 horas	Centro Cultural Costarricense Norteamericano, San José	1994
Taller de capacitación	Designing and Sustaining a Satisfying and Successful Research Program in Second Language Writing	4 horas	Second Language Writing Institute, Arizona State University, Estados Unidos	2014
Curso semestral sobre métodos y estrategias para la docencia universitaria	FD-0340 Didáctica Universitaria	1 semestre	Universidad de Costa Rica	2015
Taller de capacitación para evaluadores de 2da lengua	The Importance of Raters in High-Stakes Standardized Assessments of Language Proficiency.	16 horas	Universidad de Costa Rica	2019
Talleres de capacitación	Capacitación continua para la certificación de evaluadores de exámenes oficiales del Instituto Goethe de Alemania con el MCER (Prüferzertifikat, niveles A1 a C2)	Talleres de aprox. 10 horas por nivel en intervalos de tres años (vigencia del certificado) desde 2012 a 2022	Centro Goethe de Costa Rica	2022

## **PARTICIPACIÓN EN ACTIVIDADES DE FORMACIÓN CONTINUA**

Taller de capacitación en módulos de formación de docentes de alemán	Dhoch3 para Enseñanza del Alemán como Lengua Extranjera (Dhoch3 für den DaF-Unterricht)	4 horas	German Academic Exchange Service (DAAD), San José, Costa Rica	2025
Cursos virtuales para el uso de la plataforma METICS	Competencias Digitales para la Docencia. METICS	35 horas completadas	Universidad de Costa Rica	2025

## PUBLICACIONES

Tipo de Obra	Autor	Título	Medio	País	Año
Pendiente	Randolph Zúñiga Coudin y José Miguel Vargas Vásquez	<a href="#"><u>Practical Guide for Sentence Clarity in English</u></a>	Coordinación de Investigación, Sede de Occidente, Universidad de Costa Rica	Costa Rica	2021
Pendiente	José Miguel Vargas Vásquez y Randolph Zúñiga Coudin	<a href="#"><u>Indirectness Features in Argumentative Writing of Costa Rican EFL University Students</u></a>	Revista de Lenguas Modernas	Costa Rica	2017
Pendiente	José Miguel Vargas Vásquez y Randolph Zúñiga Coudin	<a href="#"><u>Graphic Organizers as a Teaching Strategy for Improved Comprehension of Argumentative Texts in English</u></a>	Revista Actualidades Investigativas en Educación	Costa Rica	2018
Pendiente	Randolph Zúñiga Coudin y José Miguel Vargas Vásquez	<a href="#"><u>Assessing the Quality of Paraphrases Written by Third Year Costa Rican EFL Students</u></a>	Revista de Lenguas Modernas	Costa Rica	2019

## OTRAS ACREDITACIONES

Acreditación Profesional	Institución Acreditadora	Año
--------------------------	--------------------------	-----